

وزارة الكهرباء والطاقة

قرار وزارى رقم ٥٣٤ لسنة ٢٠٠٤

صادر بتاريخ ٣٠/١٢/٢٠٠٤

وزير الكهرباء والطاقة

بعد الاطلاع على القانون رقم ٤ لسنة ١٩٩٤ بإصدار قانون فى شأن البيئة ؛
وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٨ لسنة ١٩٥٧ بإنشاء مؤسسة الطاقة الذرية وتعديلاته ؛
وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٠٣ لسنة ١٩٧٧ بتبعية هيئة الطاقة الذرية
لوزير الكهرباء والطاقة ؛

وعلى قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٣٣٨ لسنة ١٩٩٥ بإصدار اللائحة التنفيذية
لقانون البيئة ؛

وعلى موافقة وزير الصحة والسكان بتاريخ ٢٥/١٢/٢٠٠٤ ؛

وعلى موافقة الرئيس التنفيذى لجهاز شئون البيئة بتاريخ ١٧/١١/٢٠٠٤ ؛

وعلى مذكرة رئيس هيئة الطاقة الذرية بتاريخ ٢٩/١٢/٢٠٠٤ ؛

قرار :

مادة ١ - يشترط فى المنشآت المرخص لها بتداول وإنتاج المواد المشعة ما يلى :

(أ) ألا يزيد تركيز المواد المشعة فى الهواء الخارج من تلك المنشأة عن الحدود المبينة
فى الجدول (١) .

(ب) ألا يزيد تركيز المواد المشعة فى الهواء فى أماكن العمل فى سنة واحدة فقط
خلال خمس سنوات متتالية عن الحدود المبينة بالجدول (٢) .

(ج) ألا يزيد مجموع تركيز المواد المشعة فى الهواء فى أماكن العمل
فى خمس سنوات متتالية عن الحدود المبينة فى الجدول (٣) .

مادة ٢ - ينشر هذا القرار والجدول (١ ، ٢ ، ٣) والمرفق فى الوقائع المصرية ،

وعلى الجهات المختصة تنفيذه على أنه بالنسبة للمنشآت القائمة فى تاريخ العمل بهذا القرار
فيجب عليها توفيق أوضاعها وفقاً لأحكامه خلال ستة أشهر من تاريخ العمل به .

وزير الكهرباء والطاقة

دكتور/ حسن احمد يونس

الحدود القصوى لتركيزات المواد المشعة

فى أماكن العمل بالمواد المشعة .

رقم	الاسم الكيميائى	المركبات
١	اميريسيوم - ٢٤١ (Americium 241)	جميع المركبات
٢	كادميوم - ١٠٩ (Cadmium 109)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الكبريتوز والهاليدات والنترات (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٣	كالسيوم - ٤٥ (Calcium 45)	جميع المركبات
٤	كالسيوم - ٤٧ (Calcium 47)	جميع المركبات
٥	كاليفورنيوم - ٢٥٢ (Californium 252)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٦	كربون - ١٤ (Carbon 14)	أول أكسيد ثانى أكسيد المركبات
٧	سيزيوم - ١٣٧ (Cesium 137)	جميع المركبات
٨	كلور - ٣٦ (Chlorine 36)	- الكلوريدات لعناصر H, Li, Na, K, Rb, Cs & Fr - كلوريدات عناصر مجموعة النسيديت وكل من : Be, Mg, Ca, Sr, Ba, Ra, Al Ga, In, Tl, Ge, Sn, Pb, As, Sb, Bi Fe, Ru Os, Co, Rh, Ir, Ni, Pd, Pt, Cu, Ag, Au, Zn

في الهواء الناتجة عن المنشأة
وخارج أماكن العمل

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠١٤٨
٧٤.	٣٧.	٥,١٨
٣٧..	١٨٥.	١٤,٨
٣٧..	١٨٥.	١٤,٨
٢٩٦..	١٤٨..	٧٤
٢٩٦..	١٤٨..	٧٤
٠,٥٩٢	٠,٢٩٦	٠,٠٠٣٧
٠,٧٤	٠,٣٧	٠,٠٠٣٧
٥١٨.....	٢٥٩.....	١٤٨.....
٦٦٦.....	٣٣٣.....	٢٢٢..
٧٤...	٣٧...	٢٢٢
٤٤٤.	٢٢٢.	١٤,٨
٧٤...	٣٧...	٢٢٢
٧٤..	٣٧..	٢٢,٢

رقم	الاسم الكيميائي	المركبات
		Cd, Zn, Hg, Sc, Y, Ti, Zr, Hf, V, Nb, Ta, Cr Mo, W, Mn, TC&Re
٩	كروم - ٥١ (Chromium 51)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الهاليدات والنترات (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
١٠	كوبالت - ٥٧ (Cobalt 57)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
١١	كوبالت - ٥٨ (Cobalt 58)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
١٢	كوبالت - ٥٨ م (Cobalt 58 m)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
١٣	كوبالت - ٦٠ (Cobalt 60)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
١٤	نحاس - ٦٧ (Copper 67)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الكبريتوز والهاليدات والنترات (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
١٥	كوريوم - ٢٤٤ (Curium 244)	جميع المركبات
١٦	إروبيوم - ١٥٢ م (Europium 152 m)	جميع المركبات
١٧	إروبيوم - ١٥٢ (Europium 152)	جميع المركبات
١٨	إروبيوم - ١٥٤ (Europium 154)	جميع المركبات

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
١٤٨..... ٧٤..... ٥٩٢....	٧٤..... ٣٧..... ٢٩٦....	٤٤٤. ٢٢٢. ٢٢٢.
٧٤.... ٢٢٢..	٣٧.... ١١١..	٢٩٦ ٦٦,٦
٣٧.... ٢٢٢..	١٨٥.... ١١١..	١٤٨ ٧٤
٢٩٦..... ٢٢٢.....	١٤٨..... ١١١.....	٧٤.. ٦٦٦.
٥١٨. ٧٤.	٢٥٩. ٣٧.	١٤,٨ ٣,٧
٢٢٢.... ١٤٨.... ١٤٨....	١١١.... ٧٤.... ٧٤....	٧٤. ٥١٨ ٤٤٤
..٣٧	..١٨٥	...٢٢٢
٢٢٢....	١١١....	٦٦٦
٧٤.	٣٧.	٢,٢٢
٥٩٢	٢٩٦	٢,٢٢

رقم	الاسم الكيميائى	المركبات
١٩	جادولينيوم - ١٥٩ (Gadolinium 159)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والفلوريدات
٢٠	جالسيوم - ٦٧ (Gallium 67)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات والكاربيدات
٢١	جالسيوم - ٧٢ (Gallium 72)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات والكاربيدات
٢٢	ذهب - ١٩٨ (Gold 198)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الهاليدات والنترات (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٢٣	إنديوم - ١١١ (Indium 111)	جميع المركبات
٢٤	يود - ١٢٣ (Iodine 123)	جميع المركبات
٢٥	يود - ١٢٥ (Iodine 125)	جميع المركبات
٢٦	يود - ١٢٩ (Iodine 129)	جميع المركبات
٢٧	يود - ١٣١ (Iodine 131)	جميع المركبات
٢٨	إيريديوم - ١٩٢ (Iridium 192)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الهاليدات والنترات والإيريديوم المعدنى (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٢٩	حديد - ٥٥ (Iron 55)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٢٢٢...	١١١...	٧٤.
١٤٨...	٧٤...	٥٩٢
٤٤٤...	٢٢٢...	١٤٨.
٢٩٦...	١٤٨...	٧٤.
٧٤...	٣٧...	٣٧.
٧٤...	٣٧...	٢٩٦
١٤٨...	٧٤...	٣٧.
٥٩٢..	٢٩٦..	٢٢٢
٥١٨..	٢٥٩..	١٤٨
٢٢٢...	١١١...	٦٦٦
٢٢٢...	١١١...	١٤٨.
٢٢٢.	١١١.	٢٢,٢
٢٩٦	١٤٨	٢,٩٦
١٤٨.	٧٤.	١٤,٨
٧٤..	٣٧..	٢٩,٦
١٤٨..	٧٤..	٤٤,٤
٦٦٦.	٣٣٣.	٢٢,٢
٥٩٢..	٢٩٦..	٢٢٢
١٤٨...	٧٤...	٤٤٤

رقم	الاسم الكيميائى	المركبات
٣٠	حديد - ٥٩ (Iron 59)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات
٣١	منجنيز - ٥٢ (Manganese 52)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
٣٢	منجنيز - ٥٤ (Manganese 54)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات
٣٣	موليبدينوم - ٩٩ (Molybdenum 99)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات وكبريتيد الموليبدينوم MoS_2
٣٤	نيكل - ٦٣ (Nickel 63)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات ومركبات الكاربونات (ب) البخار
٣٥	بلاديوم - ١٠٩ (Palladium 109)	جميع المركبات فيما عدا (أ ، ب) (أ) النترات (ب) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٣٦	فوسفور - ٣٢ (Phosphorus 32)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) فوسفات Zn^{2+} ، S^{3-} ، Mg^{2+} ، Fe^{3+} ، Bi^{3-} ومجموعة الأنسيدات
٣٧	فوسفور - ٣٣ (Phosphorus 33)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) فوسفات Zn^{2+} ، S^{3-} ، Mg^{2+} ، Fe^{3+} ، Bi^{3-} ومجموعة الأنسيدات

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٧٤٠٠	٣٧٠٠	٣٧
١٤٨٠٠	٧٤٠٠	٥١,٨
٣٧٠٠٠	١٨٥٠٠	١٤٨
٢٩٦٠٠	١٤٨٠٠	٧٤
٢٩٦٠٠	١٤٨٠٠	٧٤
٢٢٢٠٠	١١١٠٠	٧٤
٧٤٠٠٠	٣٧٠٠٠	٢٩٦
٤٤٤٠٠	٢٢٢٠٠	١٤٨
٥١٨٠٠	٢٥٩٠٠	١٤٨
٧٤٠٠٠	٣٧٠٠٠	٢٩٦
٢٢٢٠٠	١١١٠٠	٧٤
٢٢٢٠٠٠	١١١٠٠٠	٦٦٦
١٤٨٠٠٠	٧٤٠٠٠	٥٩٢
١٤٨٠٠٠	٧٤٠٠٠	٤٤٤
٢٩٦٠٠	١٤٨٠٠	٧٤
١٤٨٠٠	٧٤٠٠	٣٧
٢٩٦٠٠٠	١٤٨٠٠٠	٧٤٠
٧٤٠٠٠	٣٧٠٠٠	٢٩٦

رقم	الاسم الكيميائى	المركبات
٣٨	بلوتونيوم - ٢٣٨ (Plutonium 238)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) أكسيد البلوتونيوم PuO_2
٣٩	بلوتونيوم - ٢٣٩ (Plutonium 239)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) أكسيد البلوتونيوم PuO_2
٤٠	بلوتونيوم - ٢٤٠ (Plutonium 240)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) أكسيد البلوتونيوم PuO_2
٤١	بلوتونيوم - ٢٤١ (Plutonium 241)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) أكسيد البلوتونيوم PuO_2
٤٢	بلوتونيوم - ٢٤٢ (Plutonium 242)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) أكسيد البلوتونيوم PuO_2
٤٣	بلونيوم - ٢١٠ (Potonium 210)	جميع المركبات
٤٤	بروميثيوم - ١٤٧ (Promethium 147)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والكاربيدات والفلوريدات
٤٥	راديوم - ٢٢٦ (Radium 226)	جميع المركبات
٤٦	سيلينيوم - ٧٥ (Selenium 75)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والكاربيدات وعنصر سيلينيوم
٤٧	صوديوم - ٢٢ (Sodium 22)	جميع المركبات
٤٨	صوديوم - ٢٤ (Sodium 24)	جميع المركبات
٤٩	استرنشيوم - ٨٥ (Strontium 85)	- جميع المركبات الذائبة فيما عدا تيتانات الاسترانشيوم $Sr Ti O_3$ - جميع المركبات غير الذائبة وتيتانات الاسترانشيوم $Sr Ti O_3$

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠١٤٨
٠,٥٩٢	٠,٢٩٦	٠,٠٠١٤٨
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠١٤٨
٠,٥١٨	٠,٢٥٩	٠,٠٠١٤٨
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠١٤٨
٠,٥١٨	٠,٢٥٩	٠,٠٠١٤٨
٧,٤	٣,٧	٠,٠٠٥٩٢
٢٢,٢	١١,١	٠,٠٠٧٤
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠١٤٨
٠,٥١٨	٠,٢٥٩	٠,٠٠١٤٨
٢٢,٢	١١,١	٠,٠٠٦٦٦
٣٧,٠	١٨٥,٠	٢٢,٢
٤٤٤,٠	٢٢٢,٠	١٤,٨
٢٢,٢	١١,١	٠,٠٠٦٦٦
٢٢٢,٠	١١١,٠	٧٤
٢٢٢,٠	١١١,٠	٥٩,٢
٢٢٢,٠	١١١,٠	٦٦,٦
١٤٨,٠	٧٤,٠	٥١٨
٧٤,٠	٣٧,٠	٢٩٦
٤٤٤,٠	٢٢٢,٠	١٤٨

المركبات	الاسم الكيميائى	رقم
- جميع المركبات الذائبة فيما عدا تيتانات الاسترانشيوم $Sr Ti O_3$ - جميع المركبات غير الذائبة وتيتانات الاسترانشيوم $Sr Ti O_3$	(Strontium 90)	استرنشيوم - ٩٠
البخار الكبريتوز والكبريتيت فيما عدا (أ) (أ) كبريتوز Sulfides كل من Sr, Ba, Ge, Sn, Pb, As, Bi, Sb, Cu, Ag, Au, Zn, Cd, Hg, W & Mo وكبريتيت Sulfates كل من Ba, Ra, As, Sb, Bi, Ca, Sr	(Sulphur 35)	كبريت - ٣٥
جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات	(Technetium 99)	تكنيشيوم - ٩٩
جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والهاليدات والنترات	(Technetium 99m)	تكنيشيوم - ٩٩ م
جميع المركبات	(Terbium 160)	تيربيوم - ١٦٠
جميع المركبات	(Thallium 201)	ثاليوم - ٢٠١
جميع المركبات	(Thallium 204)	ثاليوم - ٢٠٤
جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات	(Thorium 229)	ثوريوم - ٢٢٩
جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات	(Thorium 230)	ثوريوم - ٢٣٠

جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٥٩٢	٢٩٦	٢,٢٢
١٤٨	٧٤	٠,٤٤٤
٤٤٤...	٢٢٢...	١٤٨.
٥١٨...	٢٥٩...	١٤٨.
٦٦٦..	٣٣٣..	٢٢٢
١٤٨...	٧٤...	٥٩٢
٢٢٢..	١١١..	٦٦,٦
٤٤٤.....	٢٢٢.....	١٤٨..
٧٤.....	٣٧.....	٢٢٢..
٦٦٦.	٣٣٣.	٢٢,٢
٦٦٦...	٣٣٣...	٢٢٢.
٦٦٦..	٣٣٣..	٢٢٢
٠,٠٢٩٦	٠,٠١٤٨	٠,٠٠٠٢٢٢
٠,٠٧٤	٠,٠٣٧	٠,٠٠٠٢٩٦
٠,٢٢٢	٠,١١١	٠,٠٠٠١٤٨
٠,٤٤٤	٠,٢٢٢	٠,٠٠٠٢٢٢

رقم	الاسم الكيميائي	المركبات
٥٩	ثوريوم - ٢٣٢ (Thorium 232)	جميع المركبات فيما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات
٦٠	هيدروجين ٣ * (١) (Tritium 3)	ماء
٦١	يورانيوم - ٢٣٤ (Uranium 234)	UF ₆ , UO ₂ F ₂ , UO ₂ (NO ₃) ₂ - UO ₃ , UF ₄ , UCl ₄ - UO ₂ , U ₃ O ₈ -
٦٢	يورانيوم - ٢٣٥ (Uranium 235)	UF ₆ , UO ₂ F ₂ , UO ₂ (NO ₃) ₂ - UO ₃ , UF ₄ , UCl ₄ - UO ₂ , U ₃ O ₈ -
٦٣	يورانيوم - ٢٣٨ (Uranium 238)	UF ₆ , UO ₂ F ₂ , UO ₂ (NO ₃) ₂ - UO ₃ , UF ₄ , UCl ₄ - UO ₂ , U ₃ O ₈ -
٦٤	زينون - ١٣٣ * (٢) (Xenon 133)	الغمس * (٢)
٦٥	ايتيربيوم - ١٦٩ (Ytterbium 169)	جميع المركبات ما عدا (أ) (أ) الأكاسيد والهيدروكسيدات والفلوريدات
٦٦	ايتيربيوم - ١٧٥ (Ytterbium 175)	جميع المركبات

- (١) هيدروجين ٣ : يتم استخدام هذه القيم عند الغمس (٢) في غاز التريوم وخليط الهيدروجين
- (٢) الغمس : تعنى أن القيم المعطاة هي في حالة الغمس في سحابة من المواد المشعة المتولدة
- جدول ١ - تم حساب القيم بحيث لا ينتج عن تشغيل هذه المنشأة جرعة فعالة للجمهور
- جدول ٢ - تم حساب القيم بحيث لا يتجاوز ما يتعرض له العامل في مكان العمل بالمواد المشعة
- جدول ٣ - تم حساب القيم بحيث لا يتجاوز ما يتعرض له العامل في مكان العمل بالمواد المشعة

جدول (١) تركيز الانبعاثات المنطلقة من المنشأة خارج مكان العمل	جدول (٢) تركيز الانبعاثات المنطلقة في أماكن العمل (الحد الأقصى في سنة واحدة خلال خمس سنوات)	جدول (٣) مجموع التركيزات المنطلقة في أماكن العمل خلال خمس سنوات متتالية
بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣	بيكرل / م ^٣
٢٩٦	١٨٥	٣٧
٤٤٤	٣٧	٧٤
٧٤	٧٤	١٤٨
٢٢٢	١٨,٥	٣٧
٧٤	١١,١	٢٢,٢
٣٧	٧٤	١,٤٨
٢٢٢	٢٢,٢	٤٤,٤
٧٤	١١,١	٢٢,٢
٤٤٤	٧٤	١,٤٨
٢٢٢	٢٢,٢	٤٤,٤
٧٤	١١,١	٢٢,٢
٤٤٤	٧٤	١,٤٨
٣٧	٣٧	٧٤
٧٤	١٤٨	٢٩٦
٧٤	١١١	٢٢٢
٣٧	٣٧	٧٤

والترتيوم الذي يتأكسد سواء في الهواء أو في الجسم إلى ماء الترتيوم .

في الهواء ، وهذه السحابة ذات شكل نصف كروي ومحدد الأبعاد .

تزيد عن ١ مللي سيفرت ، بفرض التواجد الدائم خارج نطاق المنشأة .

عن جرعة فعالة سنوية تكافئ ٥٠ مللي سيفرت وهذه الجرعة لمدة سنة واحدة فقط خلال خمس سنوات متصلة .

عن جرعة إجمالية قدرها ١٠٠ مللي سيفرت خلال خمس سنوات متصلة .

مرفق

- ١ - يجب أن لا تزيد الجرعة الفعالة السنوية للجمهور عن ١ مللى سيفرت ، بفرض التواجد الدائم خارج نطاق المنشأة .
- ٢ - يجب أن لا يزيد ما يتعرض له العامل فى مكان العمل بالمواد المشعة عن جرعة فعالة سنوية تكافى ٥٠ مللى سيفرت ، وهذه الجرعة لمدة سنة واحدة فقط خلال خمس سنوات ، بحيث لا يتجاوز ما يتعرض له العامل فى مكان العمل بالمواد المشعة عن جرعة إجمالية قدرها ١٠٠ مللى سيفرت خلال هذه الخمس سنوات .
- ٣ - إذا ما عرفت جميع النويدات المشعة فى خليط ، وكان تركيز نويدة أو أكثر من هذه النويدات غير معروف ، فيكون الحد الأقصى لتركيز الانبعاثات فى الهواء لهذا الخليط هو المناظر لأكثر النويدات تحفظاً فى هذا الخليط .
- ٤ - إذا احتوى غبار خام على خليط من نويدات اليورانيوم المشعة ووليداته (بمتوسط حجم لجبيبات يبلغ ١٠ ميكرومتر) وذلك قبل الفصل الكيميائى لليورانيوم من الخام ، يكون الحد الأقصى لتركيز الانبعاثات المنطلقة فى الهواء الذى يمكن استخدامه كالاتى :

٢,٢٢ بيكرل / متر ^٣	من أشعة ألفا الكلىة الناتجة من اليورانيوم ٢٣٨ ،
اليورانيوم ٢٣٤ ، الثوريوم ٢٣٠ ، والراديوم ٢٢٦ ، أو	
١,١١ بيكرل / متر ^٣	لليورانيوم الطبيعى ، أو
٤٥ ميكروجرام / متر ^٣	من اليورانيوم الطبيعى فى الهواء

على أن تستخدم وسائل قياس معتمدة .
- ٥ - عند معرفة تركيزات النويدات المشعة المختلفة فى خليط فإن القيم الحدية يمكن استنباطها على النحو التالى :
 - يتم تقدير تركيز كل نويدة فى الخليط على حدة .
 - تحسب النسبة بين هذا التركيز والتركيز الموجود بالجدول الخاص بالنويدة منفردة (ليست فى خليط) .
 - مجموع هذه النسب للنويدات المشعة المختلفة يجب ألا يتجاوز الواحد الصحيح .
- ٦ - يوضع الجدول المرفق قائمة بالعناصر ورموزها والوزن الذرى لها والتي جاء ذكر بعضها فى الجداول .

قائمة بالعناصر ورموزها والوزن الذرى لها

الاسم الكيميائى للعنصر	الرمز	الوزن الذرى	
فلور	Fluorine	F	٩
فوسفور	Phosphorus	P	١٥
قصدير	Tin	Sn	٥٠
كادميوم	Cadmium	Cd	٤٨
كالسيوم	Calcium	Ca	٢٠
كاليفورنيوم	Californium	Cf	٩٨
كبريت	Sulfur (Sulphur)	S	١٦
كربون	Carbon	C	٦
كروم	Chromium	Cr	٢٤
كربتون	Krypton	Kr	٣٦
كلور	Chlorine	Cl	١٧
كوبالت	Cobalt	Co	٢٧
كوريوم	Curium	Cm	٩٦
لانثانوم (*)	Lanthanum	La	٥٧
ليوتيتيوم (*)	Lutetium	Lu	٧١
مغنسيوم	Magnesium	Mg	١٢
منجنيز	Manganese	Mn	٢٥
مندليفيم	Mendelevium	Md	١٠١
موليبدينوم	Molybdenum	Mo	٤٢
نبتونيوم	Neptunium	Np	٩٣
نحاس	Copper	Cu	٢٩
نيكل	Nickel	Ni	٢٨
نيوبيوم	Niobium	Nb	٤١
نيوديميوم (*)	Neodymium	Nd	٦٠
هافنيوم	Hafnium	Hf	٧٢
هولميوم (*)	Holmium	Ho	٦٧
هيدروجين	Hydrogen	H	١
يتريوم	Yttrium	Y	٣٩
يود	Iodine	I	٥٣
يورانيوم	Uranium	U	٩٢
يوربيوم (*)	Europium	Eu	٦٣

(*) مجموعة اللانثانيدات : La, Ce, Pr, Nd, Pm, Sm, Eu, Gd, Tb, Dy, Ho, Er, Tm, Yb, Lu

قائمة بالعناصر ورموزها والوزن الذرى لها

الاسم الكيميائى للعنصر	الرمز	الوزن الذرى	
ثاليوم	Thallium	Tl	٨١
ثوريوم	Thorium	Th	٩٠
ثوليوم (*)	Thalium	Tm	٦٩
جادولينيوم (*)	Gadolinium	Gd	٦٤
جاليوم	Gallium	Ga	٣١
جيرمانيوم	Germanium	Ge	٣٢
حديد	Iron	Fe	٥٦
خارصين	Zinc	Zn	٦٥
ديسبروزيوم (*)	Dysprosium	Dy	١٦٦
ذهب	Gold	Au	١٩٧
رادون	Radon	Rn	٢٢٢
راديوم	Radium	Ra	٢٢٦
رصاص	Lead	Pb	٢٠٨
روبيديوم	Rubidium	Rb	٨٥
روديوم	Rhodium	Rh	١٠١
رينيوم	Rhenium	Re	١٨٦
ريوثنيوم	Ruthenium	Ru	١٠١
زئبق	Mercury	Hg	٢٠٠
زركونيوم	Zirconium	Zr	٩١
زرنيخ	Arsenic	As	٧٥
زينون	Xenon	Xe	١٣١
سيريوم (*)	Cerium	Ce	١٤٠
سكانديوم	Scandium	Sc	٤٥
سماريوم (*)	Samarium	Sm	١٥٢
سيزيوم	Cesium	Cs	١٣٢
سيليكون	Silicon	Si	٢٨
سيلينيوم	Selenium	Se	٧٨
صوديوم	Sodium	Na	٢٣
فاناديوم	Vanadium	V	٥١
فرانسيوم	Francium	Fr	٢٢٣
فرميوم	Fermium	Fm	٢٥٧
فضة	Silver	Ag	١٠٧

(*) مجموعة اللانثانيدات : La, Ce, Pr, Nd, Pm, Sm, Eu, Gd, Tb, Dy, Ho, Er, Tm, Yb, Lu

قائمة بالعناصر ورموزها والوزن الذرى لها

الاسم الكيميائى للعنصر	الرمز	الوزن الذرى	
أربيوم (*)	Erbium	Er	٦٨
أيريديوم	Iridium	Ir	٧٧
استرانشيوم	Strontium	Sr	٣٨
ألومنيوم	Aluminum	Al	١٣
إنديوم	Indium	In	٤٩
أوزميوم	Osmium	Os	٧٦
إيتربيوم (*)	Ytterbium	Yb	٧٠
إينشتينيوم	Einsteinium	Es	٩٩
أرجون	Argon	Ar	١٨
أستاتين	Astatine	At	٨٥
أكتينيوم	Actinium	Ac	٨٩
أمريسيوم	Americium	Am	٩٥
أنتيمون	Antimony	Sb	٥١
باريوم	Barium	Ba	٥٦
بلاديوم	Palladium	Pd	٤٦
برازيوديوميوم (*)	Praseodymium	Pr	٥٩
بركيليوم	Berkelium	Bk	٩٧
بروتاكتينيوم	Protactinium	Pa	٩١
بروم	Bromine	Br	٣٥
بروميثيوم (*)	Promethium	Pm	٦١
بريليوم	Beryllium	Be	٤
بزموت	Bismuth	Bi	٨٣
بلاتين	Platinum	Pt	٧٨
بلوتونيوم	Plutonium	Pu	٩٤
بوتاسيوم	Potassium	K	١٩
بولونيوم	Polonium	Po	٨٤
تانتاليوم	Tantalum	Ta	٧٣
تكنيسيوم	Technetium	Tc	٤٣
تليوريوم	Tellurium	Te	٥٢
تنجستون	Tungsten	W	٧٤
تيتانيوم	Titanium	Ti	٢٢
تيريبيوم (*)	Terbium	Tb	٦٥